



20 July 2015 / 20 juillet 2015

IOTC CIRCULAR 2015-070 / CIRCULAIRE CTOI 2015-070

Dear Sir/Madam,

SUBJECT: WITHDRAWAL OF BELIZE FROM THE IOTC AGREEMENT

Further to Circular 068, please find enclosed the letter from Belize withdrawing their Membership from IOTC.

Madame/Monsieur,

SUJET: RETRAIT DE BELIZE DE L'ACCORD PORTANT CRÉATION DE LA COMMISSION DES THONS DE L'OCÉAN INDIEN

En complément de la Circulaire 068, veuillez trouver ci-jointe une lettre de Belize concernant son retrait en tant que membre de la CTOI

Yours sincerely / Cordialement

Mr. Rondolph Payet
Executive Secretary / Secrétaire exécutif

Attachments / Pièces jointes:

- Letter from Belize / Lettre de Belize

Distribution / Destinataires

IOTC Members/ Membres de la CTOI: Australia/Australie, Belize, China/Chine, Comoros/Comores, Eritrea/Erythrée, European Union/Union européenne, France (Territories/DOM-TOM), Guinea/Guinée, India/Inde, Indonesia/Indonésie, Iran (Islamic Rep of/Rép. islamique d'), Japan/Japon, Kenya, Rep. of Korea/Rép. de Corée, Madagascar, Malaysia/Malaisie, Maldives, Mauritius/Ile Maurice, Mozambique, Oman, Pakistan, Philippines, Seychelles, Sierra Leone, Somalia/Somalie, Sri Lanka, Sudan/Soudan, United Rep. of Tanzania/Rép.-Unie de Tanzanie, Thailand/Thaïlande, United Kingdom/Royaume-Uni, Vanuatu, Yemen/Yémen.

Chairperson IOTC / Président de la CTOI

Cooperating Non-Contracting Parties/ Parties coopérantes non-contractantes: Bangladesh, Djibouti, Liberia, Senegal/Sénégal, South Africa/Afrique du Sud.

Intergovernmental organisations & Non-governmental organisations / Organisations intergouvernementales et non-gouvernementales

Copy to/ Copie à : FAO

This message has been transmitted by email only / Ce message a été transmis par courriel uniquement



**Office of The Prime Minister
Belmopan, Belize, Central America**

IFSC/55/81/Pt. IV/15

12 March 2015

H.E. Jose Graziano da Silva
Director General
Food and Agriculture Organization (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00153 Rome,
ITALY

Excellency

**Re: Withdrawal of Belize from the Agreement for the Establishment of the
Indian Ocean Tuna Commission**

The Government of Belize presents its compliments to the Director General of the Food and Agriculture Organization and has the honour to refer to Belize's membership of the Indian Ocean Tuna Commission (IOTC).

The Government of Belize wishes to advise Your Excellency that following its assumption of control of the International Merchant Marine Registry of Belize (IMMARBE) in June 2013, the Government has carried out an evaluation of the management of its high seas fishing fleet and Belize's responsibilities as a Flag State, and has come to the conclusion that, at present, Belize has limited capacity to carry out its obligations under the Convention.

Sir Edney Cain Building
Belmopan, Belize
Central America

Tel: 822-2345/2346
Fax: 822-0071
Email: secretarypm@opm.gov.bz

Accordingly, the Government, in accordance with Article XXI (1) hereof, informs the FAO, that Belize is formally withdrawing its membership of IOTC.

The Government of Belize, however, wishes to assure the FAO that Belize remains firm in its commitment to address all important conservation and management measures. Once we are confident that we can fulfil our international obligations under the Convention, we will be reconsidering our membership of Indian Ocean Tuna Commission.

The Government of Belize avails itself of this opportunity to renew to the Director General of the Food and Agriculture Organization the assurances of its highest consideration.

Sincerely,



(DEAN O. BARROW)
Prime Minister and Minister of Finance
Minister responsible for High Seas Fisheries

cc. Indian Ocean Tuna Commission (IOTC)
Ministry of Foreign Affairs
Ministry of Forestry, Fisheries and Sustainable Development



**Office of The Prime Minister
Belmopan, Belize, Central America**

IFSC/55/81/Pt. IV/15

le 12 mars 2015

Jose Graziano da Silva
Directeur-général
Organisation pour l'alimentation et l'agriculture (OAA)
viale delle terme di Caracalla
00153 Rome,
ITALIE

Votre excellence,

Retrait de Belize de l'Accord portant création de la Commission des thons de l'océan Indien

Le Gouvernement de Belize présente ses respects au Directeur général de l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture et a l'honneur de se référer à l'adhésion de Belize à la Commission des thons de l'océan Indien (CTOI).

Le Gouvernement de Belize souhaite informer Votre Excellence que, suite à sa prise de contrôle du Registre de la marine marchande internationale du Belize (IMMARBE) en juin 2013, le gouvernement a procédé à une évaluation de la gestion de sa flotte de pêche en haute mer et des responsabilités de Belize en tant qu'État du pavillon, et est parvenu à la conclusion que, à l'heure actuelle, le Belize a une capacité limitée à mener à bien ses obligations en vertu de la Convention.

En conséquence, le gouvernement, conformément à l'Article XXI (1) de ladite convention, informe l'OAA que Belize met formellement fin à sa participation à la CTOI.

Le Gouvernement de Belize, néanmoins, souhaite assurer à l'OAA que Belize reste ferme dans son engagement à répondre à toutes les importantes mesures de conservation et de gestion. Une fois que nous serons convaincus de notre capacité à remplir nos obligations internationales au titre de la Convention, nous envisagerons de nouveau la question de notre participation à la Commission des thons de l'océan Indien.

Le Gouvernement de Belize souhaite saisir cette opportunité pour renouveler au Directeur général de l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture l'expression de sa plus haute considération.

Cordialement,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Dean O. Barrow'.

(DEAN O. BARROW)
Prime Minister and Minister of Finance
Minister responsible for High Seas Fisheries

Cc. : Commission des thons de l'océan Indien
Ministère des affaires étrangères
Ministère des forêts, de la pêche et du développement durable